

## **CAPTIONING SERVICES**

Communication Access Realtime Translation (CART) converts the spoken word into instant text. This service is generally for hard of hearing persons, not familiar with American Sign Language (ASL), that need to translate spoken words into printed English in a realtime format. In classrooms, at performances, for seminars or corporate presentations, this simultaneous text can be shown on any of four state-of-the-art display devices: laptop screen, television screen, light emitting device (LCD) projection screen or liquid crystal display (LED) message display signs. These display options offer the ultimate in flexibility, from a laptop for a single student to a large LED display sign for thousands at a live performance. Some service providers also have the capability to provide services from an off-site location. A qualified captioner should possess either a:

- State of California Certified Shorthand Reporter (CSR) certificate, or
- National Court Reporters Association Professional Reporter Certificate or
- Certificate of Merit

## **STATEWIDE SERVICE PROVIDERS**

### **ABERDEEN CAPTIONING**

22362 Gilberto, Suite 120  
Rancho Santa Margarita, CA 92688  
(800) 688-6621 (Toll Free)  
(949) 858-4463 (Voice-Local)  
(949) 420-2431 (Fax)  
Website: [www.abercap.com](http://www.abercap.com)  
E-mail: [info@abercap.com](mailto:info@abercap.com)

### **BREWER AND DARRENOUGUE CAPTIONING**

33 Lyell Street  
Los Altos, CA 94022  
(650) 949-1900 (Voice)  
(650) 949-1900 (Fax)  
Website: [www.quicktext.com](http://www.quicktext.com)  
E-mail: [laura@gmail.com](mailto:laura@gmail.com)

### **CAPTIONING AGENCY PROFESSIONALS**

Owner: Jane E. James  
6031 Girvin Drive  
Oakland, CA 94611  
(510) 530-3989 (Voice)  
E-mail: [captioning@earthlink.net](mailto:captioning@earthlink.net)

**THE CAPTIONING GROUP**

4480 Mint Way  
Dallas, TX 75236  
(800) 717-9707 (Toll free)  
Website: [www.captioning.com](http://www.captioning.com)  
E-mail: [info@captioning.com](mailto:info@captioning.com)

**eCAPTIONS**

1286 University Ave., #214  
San Diego, CA 92103  
(858) 794-6811 (Voice)  
(760) 645-6286 (Fax)  
Website: [www.ecaptions.com](http://www.ecaptions.com)  
E-mail: [info@ecaptions.com](mailto:info@ecaptions.com)

**MONARCH COURT REPORTING**

P.O. Box 51416  
Pacific Grove, CA 93950  
(831) 373-2160  
(888) 763-0565 (Toll Free)  
(831) 373-5247 (Fax)  
Website: [www.monarchreporting.com](http://www.monarchreporting.com)  
E-mail: [mail@monarchreporting.com](mailto:mail@monarchreporting.com)

**QUICK CAPTION**

4927 Arlington Avenue  
Riverside, CA 92504  
(951) 779-0787 (Voice)  
(951) 779-0980 (Fax)  
Website: [www.quickcaption.com](http://www.quickcaption.com)  
E-mail: [contactus@quickcaption.com](mailto:contactus@quickcaption.com)

**RAPIDTEXT**

1801 Dove Street, Suite 101  
Newport Beach, CA 92660  
(949) 399-9200 (Voice)

**STAR REPORTING SERVICE, INC.**

505 Montgomery Street, Suite 1000  
San Francisco, CA 94103  
(415) 348-5920 (Voice)  
(415) 326-5903 (Fax)  
Website: [www.starreporting.com](http://www.starreporting.com)  
E-mail: [info@starreporting.com](mailto:info@starreporting.com)

**WALNUT CREEK STENO-CAPTIONING**

1630 N. Main Street, #270  
Walnut Creek, CA 94596  
(925) 295-0331 (Voice)  
(925) 940-9652 (Fax)  
[www.wcstenocaptioning.com](http://www.wcstenocaptioning.com)  
E-mail: [wcstenocap@aol.com](mailto:wcstenocap@aol.com)

**SACRAMENTO SERVICE PROVIDERS****CLASS ACT ALLIANCE, INC.**

P.O. Box 1408  
Roseville, CA 95678  
(916) 759-4594 (Voice)  
Website: <http://classactinterpreting.com>  
E-mail: [classactinterpreting@ymail.com](mailto:classactinterpreting@ymail.com)

**DAHL, KAREN E.**

(916) 421-2313 (Voice-Home)  
(916) 698-4754 (Cell)  
E-mail: [theked1234@yahoo.com](mailto:theked1234@yahoo.com)

**HARLAN, DENESE**

E-mail: [dkharlan@ucdavis.edu](mailto:dkharlan@ucdavis.edu)

**NORCAL SERVICES FOR DEAF AND HARD OF HEARING, INC.****Interpreting and Captioning Department**

4708 Roseville Road, Suite 111  
North Highlands, CA 95660  
(916) 349-7500 (Voice/TTY)  
(800) 468-4796 (Toll Free Videophone)  
(916) 349-7580 (Fax)  
(916) 349-7525 (Voice-Interpreting and Captioning Department)  
Website: [www.norcalcenter.org](http://www.norcalcenter.org)  
E-mail: [info@norcalcenter.org](mailto:info@norcalcenter.org)

**SIGN LANGUAGE INTERPRETING SERVICES AGENCY**

3942 Terra Vista Way  
Sacramento, CA 95821  
(916) 483-4751 (Voice)  
(800) 468-4796 (Fax)  
Website: [www.signinterpreting.com](http://www.signinterpreting.com)  
E-mail: [info@signinterpreting.com](mailto:info@signinterpreting.com)

**WEST COAST CAPTIONERS**

Owner: Rhett Simmons  
(209) 200-2236 (Voice)  
E-mail: [captioner@aol.com](mailto:captioner@aol.com)